ENTERNATIONAL EXSTITUTE OF ISLAMIC THOUGHT AND CIVILIZATION (ISTAC)

SHAPIRASTANT ON THE .
PLOPLE OF THE BOOK (ABL AL - KITAB)
A STUDY OF HS AL - MHAL WA AL - NHAL

A THESIS SUBMITTED TO THE INTERNATIONAL INSTITUTE OF ISLAMIC THOUGHT AND CIVILIZATION (ISTAC).

IN PARTIAL PULFILLMENT OF THE M. A DEGREE

BY MUHAMMAD AZIZAN BIN SABJAN

KUALA LUMPUR, MALAYSIA APRIL, 2000





INTERNATIONAL INSTITUTE OF ISLAMIC THOUGHT AND CIVILIZATION (ISTAC)

SHAHRASTĀNĪ ON THE PEOPLE OF THE BOOK (AHL AL-KITĀB) A STUDY OF HIS AL-MILAL WA AL-NIHAL

A THESIS SUBMITTED TO
THE INTERNATIONAL INSTITUTE OF ISLAMIC
THOUGHT AND CIVILIZATION (ISTAC)
IN PARTIAL FULFILLMENT OF THE
M.A DEGREE

BY

MUHAMMAD AZIZAN BIN SABJAN

KUALA LUMPUR, MALAYSIA APRIL, 2000 Say: O People of the Book! come to common terms as between us and you: That we worship none but Allah: That we associate no partners with Him: That we erect not from among ourselves, lords and patrons other than Allah. If then they turn back, Say ye: Bear witness that (at least) are Muslims (bowing to Allah's Will)

(Sūrat Āli 'Imrān, 3:64)

TABLE OF CONTENTS

ACKNOWLEDGMENTS	1 €5	•		100	•		vi	
QUOTATIONS FROM TH	E QUR	'AN	•				viii	
ABSTRACT							ix	
INTRODUCTION			l e					
Shahrastani: His Personal B And Conception of The Peo	ackgrouple of T	und The Boo	ok					
1. The Life and Works of Sh	nahrastā	ini					1	
2. A Study of his al-Milal w	a al-Ni	ha/	•)		,		4	
3. Shahrastānī's Conception of the People of the Book (Ahl al-Kitāb)								
4. Distinction between the People of the Book (Ahl al-Kitāb)								
and the Pagans (Umiyyun	7).	:•:	*	•	•	•	9	
5. The Treatment of Judaism al-Milal wa al-Niḥal	and C	hristian	ity in	*1	(* (11	
CHAPTER ONE								
SHAHRASTĀNĪ ON JUDA	ISM							
1. The Treatment of Judaism	in <i>a/-/</i> /	Milal w	a al-Niḥ	ha/			16	
2. An Introduction to the Jev	vs		14			::•:	16	
3. The Torah	<u>.</u> *.:		·		ě		18	
4. The Four Disagreements in	n Judais	sm		gr.		:•s	25	
5. The Theory of Abrogation	(Naski	<i>5</i>)					27	
6. Judaic Sects and Schisms	ž.		: x			*	30	
A. The Ananites, Qairait	es or K	araites	(al-'Ina	iniyyah)).		30	

B. The Isuites (al-'Isawiyyali) .	•		•	•	31	
C. al-Muqārabah/al-Yūdh'āniyyah	181		,	•	32	
D. al-Mūshkāniyyah					33	
E. The Samaritans (al-Samirah).	•				34	
						27
CHAPTER TWO						
SHAHRASTĀNĪ ON CHRISTIANITY						
1. The Treatment of Christianity in al-Min	lal wa a	l-Niḥal		t # 0	36	
2. An Introduction to Christianity .		•		•	36	
3. The Two Disagreements in Christianity	* •		, ž		39	
4. Distortion of the Christian Scriptures					41	
5. Christian Sects and Schisms .	(4)		•	×	48	
A. The Melchites (al-Malkāniyyali)					49	
B. The Nestorians (al-Nastūriyyah)	٠			•	51	
C. The Jacobites (Ya'qūbiyyali).	3.				52	
CHAPTER THREE						
SHAHRASTĀNĪ ON THE SEMI PEOPLE (<i>SHIBH AHL AL-KITĀB</i>)	OF TH	IE BOO	K			
1. An Introduction to the Semi People of the	ne Book				56	
2. The Condition of the Scrolls (Suhuf)	÷			•	60	
3. Zoroastrian Sects and Schisms .	• '			*	65	
A. al-Kayūmarthiyyah	3			•	66	
B. al-Zarwaniyyah	,				67	
C. The Zoroastrians (al-Zardashtiyyah)).	•			68 .	

4. Manichean Sec	ts and So	chisms	•		4.0			70
A. The Manie	cheans (a	l-Māna	wiyyah)					71
B. al-Mazdai	kiyyah			:•0			٠	72
C. al-Dayṣān	iyy ah	100		•				73
D. The Marci		74						
E. al-Kainaw	riyyah, al	-Siyamı	<i>iyyah</i> an	d <i>al-Ta</i>	anāsuk!	hiyyah		75
CONCLUSION		•	3	*	•			79
BIBLIOGRAPHY		*		*	•		•	82

V

ACKNOWLEDGMENTS

"O my Lord! So order me that I may be grateful for Thy favors, which Thou hath bestowed on me and on my parents, and that I may work the righteousness that will please Thee, and admit me by Thy grace, to the ranks of Thy righteous servants." (Sūrat al-Nam!, 27:19).

My special gratitude is due to Professor Dr Syed Muḥammad Naquib al-Attas, Founder-Director of ISTAC who has always been my exemplar in academic achievement. To Professor Dr Omar Jah, the supervisor of this thesis, I owe a debt of appreciation. I am indeed grateful to him for his patience, care and attention in the supervision of this thesis. To Professor Dr Wan Mohd Nor Wan Daud, the Director of ISTAC, I am indeed grateful especially for his encouragement, guidance and personal counsel. It is he who suggested me such a study and for this I owe a debt of gratitude.

My thanks are also due to ISTAC's Administration especially the Registrar, Tuan Haji Mat Ali b. Mat Daud who has always been ready to give me his support and recommendation whenever I need them. The ISTAC library deserves my sincere thanks for the cooperation rendered to me in the writing of this thesis. To my colleagues, I owe my special appreciation. Though they are busy with their research, they still willingly spare their precious time to help me.

My father, Sabjan b. Osman Ali and my mother, Jamilah bt. Hussin, who cherished and brought me up with their warm love, are ever worthy of my dearest acknowledgement. May Allah bless them always with His Mercy, amin. I must also thank my wife, Wan Teh Sharifah bt. Wan Lolok for her continuous support,

encouragement and motivation, and my son, Muhammad 'Afif Asnāwi, who has always been my inspiration of my study.

Last but far from least: "And He is Allah. There is no God but He. To Him be praise, at the first and at the last. For Him is the Command and to Him shall ye (all) be brought back." (Sūrat al-Qaṣaṣ, 28:70)

QUOTATIONS FROM THE QUR'AN

All quotations from the Qur'an translation are taken from 'Abdullah Yusuf'Ali,

The Meaning of the Holy Qur'an, new edition with revised translation, commentary
and newly compiled comprehensive index (Beltsville: Amana Publications, 1996).

ABSTRACT

The aim of my thesis is to discuss and evaluate Shahrastānī's (479/1086-548/1153) conception of the People of the Book. In order to achieve such an objective, the thesis is divided into three chapters: chapter one entitled "Shahrastānī on Judaism," chapter two "Shahrastānī on Christianity," and chapter three "Shahrastānī on the Semi People of the Book."

In the Introduction, I presented Shahrastani's life and works as well as his conception of the People of the Book.

In chapter one, I dealt with Shahrastānī's understanding of Judaism. Here, I studied how he perceives the Torah and evaluates the Theory of Abrogation. The discussion will enable us to discern how he describes and conceives the followers of Judaism as part of the People of the Book. The discourse continues with an examination of the five Judaic sects: [1]. the Ananites (al-'Ināniyyah), [2]. the Isuites (al-'Isawiyyah), [3]. al-Muqārabah and al-Yūdh'āniyyah, [4]. al-Mūshkāniyyah and [5]. the Samaritans (al-Sāmirah) by focusing mainly on their fundamental doctrines and thoughts. Among the doctrines that are discussed in considerable detail are the treatment of Moses and Jesus as well as the incarnation and redemption.

Chapter two revolves around Shahrastānī's treatment of Christianity, especially his analysis of the distortion of the Christian scriptures. Furthermore, Shahrastānī's view of the three major Christian sects: [1]. the Melchites (al-Malkāniyyalī), [2]. the Nestorians (al-Nasturiyyalī) and [3]. the Jacobites (Ya'qūbiyyalī) was examined visà-vis the Doctrine of Trinity, the status of Jesus and other relevant factors.

While chapter one and two deal with Judaism and Christianity, chapter three concentrates on a more specific problem: the issue of the Semi People of the Book (Shibh Ahl al-Kitāb). Here, my analysis is directed to Shahrastānī's explicit statements and assertions regarding the Semi People of the Book as a people who possess sacred scrolls. In this regard, special attention was made to study his remarks about them, especially with regards to the paramount doctrines, sects and schisms.

Having clarified the above-mentioned points, I presented a general conclusion on Shahrastānī's understanding of the People of the Book. I firmly believe that this thesis will provide a preliminary yet clear insight into Shahrastānī's own understanding of the People of the Book, which hopefully can enlighten further investigation leading to a critical study on the People of the Book.

INTRODUCTION

The question of the People of the Book (Ahl al-Kitāb) has long been of central significance to the comparative study of religion. Many Muslims and European scholars have hence taken close heed of the People of the Book and their role as the holders of sacred books. The nature of this study is of extreme importance as it is a serious attempt to highlight the views of one of the Muslim scholars who devotes much time and effort on studying the People of the Book. His name is Abū'l Fath Muḥammad b. 'Abdul al-Karīm Aḥmad al-Shahrastānī (479/1086-548/1153). Since no research of his study on the People of the Book has been carried out before, our aim is to point out how he identifies the People of the Book and accordingly how he treats the controversies among them in his work, al-Milal wa al-Niḥal. In order to achieve this objective, we shall start by first, studying his life and works.

Shahrastani: His Personal Background and Conception of The People of The Book

1. The Life and Works of Shahrastani (479/1086-548/1153)

Shahrastānī's full name, as recorded by the Muslim biographers of learned men in Muslim history, is Abū al-Fath Muhammad Ibn 'Abdul Karīm Ibn Aḥmad Tāj al-Dīn al-Shahrastānī. His surname was Abū Muhammad, but he is generally known as Shahrastānī. He also receives other honorific titles such as the learned man (al-Afçlat) or the leader (al-Imām). Most of the scholars believe that he was born in the small city of Shahrastān situated between Nīsabūr and Khawārizm on the northern frontier of Khurāsān. The city itself was built by 'Abdullah Ibn Ṭāhir (182/798-230/844), the governor of Khurāsān during the reign of al-Ma'mūn (b. 170/786). Scholars have

disagreed on the date of his birth. Talking about this disagreement, Ibn Khallikan (608/1211-682/1281) states that according to his own notes, Shahrastani was born in 469/1076 and passed away in 548/1153. However, according to Ibn al-Sam'ani (506/1113-562/1166), Shahrastani himself, when asked, told him that he was born in 479/1086. Other authors give the dates 467 and 469 but the testimony of al-Sam'ani seems the most authoritative.

After Shahrastānī had received his traditional education, he moved to the prestigious metropolis of Nīshāpur. There, he embarked on a detailed study of the Islamic sciences. Most of his principal masters were in their turn disciples of al-Juwaynī (d.478/1085). In Shāfi'ī law (fiqh), he was the pupil of Abū'l Muzaffar Aḥmad Ibn Muḥammad al-Khawāfi (d. 500/1106), a friend of al-Ghazāfi (450/1058-505/1111) and a judge at Tūs, and of Abū Naṣr 'Abdul Raḥīm Ibn Abī'l Qāsim 'Abdul al-Karīm Al-Qushairī (d.514/1120), son of the eminent mystic. He learned commentary of the Qur'ān (tafsīr) and theology (kalām) from Abū'l Qāsim Salmān Ibn Nāṣir al-Anṣārī (d. 412/1118), who exerted a great influence over him. As for Ḥadīth, Shahrastānī learned it from Abū al-Ḥassan 'Ali Ibn Aḥmad al-Madīnī (d. 494/1100).²

In 510/1117, Shahrastānī made the pilgrimage to Mecca. On his return journey, he visited Baghdad and stayed there for three years. With strong assistance from his friend, Abū'l Fath As'ad Ibn Muḥammad al-Mayhanī (d. 523/1129), Shahrastānī then obtained a position in Nizāmiyyah, one of the best schools in Baghdad at that time. For three years with considerable success, Shahrastānī devoted his time to teaching.

Muḥammad 'Abdul Karīm al-Shahrastanī, al-Milal wa al-Niḥal, ed. by Amīr 'Ali Mahnā and 'Ali Hassan Fā'ūr, 2 vols. (Beirus: Dār al-Ma'rifah, 1997), 1:11, hereinafter cited as al-Milal. In this respect, I have benefited from some of the notes made by the editors of this book, Amīr 'Alī Mahnā and 'Alī Hassan Fā'ūr. Thes notes, I shall add to considerably. Cf. Khayruddin al-Zirikil, al-A'lām: Qāmūs Tarājim, 8 vols. (Beirus: Dār al-'Ilm li'l Malāyin, 1984), 6:215.

G. Monnot, "Al-Shahrastani," in Encyclopaeida of Islam, new ed. (1997), 9:214-215.

preaching and lecturing in that very school. Later, Shahrastānī was appointed as vice of the chancellery (nā'ib Dīwān al-Rasā'il) on the strong recommendation of his friend, Naṣīr al-Dīn Abū'l Qāsim Maḥmūd b. al-Muzaffar al-Marwazī who was the minister (wazīi) from (521/1127-526/1131). However, due to a political crisis, Shahrastānī left Baghdad and returned to his native town, Shahrastān. It was here that Shahrastānī passed away towards the end of November 1153 (Sha'ban 548).

Shahrastānī is responsible for a score of works which cover a wide range of Islamic sciences. The twelve most important works are al-Milal wa al-Niḥal, Nihāyat al-Iqdām fī 'Ilm al-Kalām, Mas'alah fī Ithbāt al-Jawhar al-Fard, Muṣāra'at al-Falāsifa, Mafātiḥ al-Asrār wa Maṣābīh al-Abrār, Majlis, al-Manāhij wa al-Āyāt, Qiṣṣat Mūṣā wa-al Khiḍir, Riṣālah (which consists of three in volumes) and Sharḥ Ṣūrat Yūsuf. Towards the end of his life, Shahrastānī met many religious scholars, philosophers, theologians, jurists and pseudo-sufis. Most of them admired him and he received many credits from them.

Despite these merits, he was nevertheless accused of being heretic and of having extreme Shiite tendencies, especially of in support of the Ismailites. Nonetheless, such accusations are refutable in view of the intense piety Shahrastānī manifested in most of his writing. For instance, in both al-Milal wa al-Niḥal and Nihāyat al-Iqdām fī 'Ilm al-Kalām, Shahrastānī surveys the full range of beliefs within Islam in order to make clear for others the nature of sectarian differences and their deviation from the path of Islam. If he restrains himself from flailing at the weaknesses or excesses

³ Al-Shahrastani, al-Milal, 1:11-12. Cf. Muhammad 'Abdul Karim al-Shahrastani, Muslim Sects and Divisions: The Section on Muslim Sects in Kitab al-Milal wa al-Nihal, trans. by A.K. Kazi and J.G. Flynn (London: Kegan Paul International, 1984), 1, hereinafter cited as The Muslim Sects.

For a close look at these works, see for instance Al-Shahrastani, al-Milal, 1:14-15; G. Monnot, "Al-Shahrastani," 9: 215-216; al-Zirikli, al-A'lām, 6:215 and Zuhair al-Din al-Bayhaqi, Tärikbi Hukamā' al-Islām, ed. by Muḥammad Kurd 'Ali (Damascus: Majma' al-Lughah al-'Arabiah, 1946), 141-142.

For descriptions of such works, see for example: G. Monnot, "Al-Shahrastani," 9:215-216.

of sectarians, it is only because he possesses an implicit faith in the ability of his fellow Muslims to respond to the fair, even-handed treatment of those who differ from them. The charge that he was preoccupied with philosophy may be admitted, but it is no exaggeration to assert that for Shahrastānī, the best of philosophy is expressed in religion, the best of religion in prophecy, the best of prophecy in Muhammad (May Allah bless and give him peace!) and only the Muslims correctly interpret the revelation delivered to Muhammad (May Allah bless and give him peace!). To conclude this part, we can say that, despite all criticisms leveled against him, Shahrastānī was indeed a remarkable scholar. To him we owe our greatest appreciation for his wisdom and excellent contributions in the discipline of Islamic sciences.

2. A Study of his al-Milal wa al-Nihal

As noted, a number of writings have been credited to Shahrastānī, but the major source of his fame is the al-Milal wa al-Niḥal, his monumental treatise on religious sects and philosophical groups. Its popularity in the medieval period is amply attested to by the existence of numerous studies in many libraries all over the world. Al-Milal wa al-Niḥal is still cited as the best known work of several Muslim scholars and even with analyses of Shahrastānī's source dependencies, the fame of al-Milal wa al-Niḥal has not been lessened. Indeed, the integrity of its author has been heightened.

In this very book, Shahrastānī treats all the Muslim, non-Muslim sects and several philosophical positions known in his time with due balance and absence of

Al-Shahrastani, The Muslim, 2. Cf. Bruce B. Lawrence, Shahrastani on the Indian Religious (Hungary: Mouton & Co, 1976), 14-15, hereinafter cited as The Indian.

vituperation. His intention, thus, is to highlight the historical account of these sects as well as to point out their emergence, survival and religious practices. Since his work was like a small but concise encyclopedia, Shahrastānī gives fair criticism on these sects. In addition, Shahrastānī is making a clear distinction between truth (haqq) and falsehood (bāti/) which he expresses throughout his presentation of the sects in this book al-Milal wa al-Nihal.

Talking about his typology of world religious traditions and ideologies,

Shahrastani ranks each non-Muslim religious tradition and ideology according to its

proximity to Islam. Based on the religious and quasi-religious groups known to him,

he classifies the religious traditions of non-Muslims into four general categories:

- 1. Those who possess a revealed book (kitāb munzal), i.e., Jews and Christians.
- Those who possess a semi-revealed book (subuf), i.e., Zoroastrians and Manicheans.
- Those who subscribe to laws and binding judgments without the benefit of a revealed book, i.e., the ancient Sabians.
- Those who have neither a revealed book nor fixed laws, i.e., the ancient as well as the materialist philosophers, the star-worshippers and the Brahmans.

Within this structure, Shahrastānī presents a vast range of data, as varied in quality as it is broad in scope. He takes into account the claims and arguments of all these religious-philosophical groups and then exhibits the irrational and illogical aspects of their ideas and beliefs. In terms of presenting the issue under debate, he

Al-Shahrastani, al-Milal, 1:6-7 and 17ff.

Al-Shahrastani, al-Milal, 1:49. Cf. Lawrence, The Indian, 16-17. As for the Brahmans, they are critical for further study for there are several sources stating that they came from a monotheistic religion and, thus, can be included in the category of the Semi People of the Book (Shibh Ahl al-Kitāb). On such sources, see for instance Ved Prakash Upaddhayaya et al., Muhammad in the Vedas and the Puranas, trans. by Muhammad Alamgir (Kuala Lumpur: A.S. Nordeen, 1998), 3-163.

directly proceeds to the main points, records the arguments of the opponents and then refutes them by means of his clear and strong presentation. ¹⁰ The way he treats the sects is also consistent and systematic. For instance, all philosophies and religious systems that do not accept the phenomenon of prophecy are approached together. ¹¹ Judaism and Christianity, due to their closeness to Islam and because they share with Islam their belief in God, in Prophecy and in the Scriptures, are dealt with more comprehensively than other religious traditions and philosophical ideologies. ¹² So far as his presentation of the religious scriptures of the Jews and Christians is concerned, his main criterion is that a scripture, which is revealed by God, cannot be inconsistent and contradictory in its contents and teaching. ¹³

Excellent critical studies of Shahrastānī's contribution to our knowledge have already been made in certain areas, namely, the views of Indians (Ārā' al-Hind). Nonetheless, the middle section of al-Milal wa al-Nihal, which purports to set out the views of the People of the Book has so far not been critically examined or translated. The present study, thus, intends to provide a study of the People of the Book as conceived by Shahrastānī and this will be investigated now.

3. Shahrastani's Conception of the People of the Book (Ahl al-Kitāb) 15

Shahrastānī, in his opening words on the People of the Book, states that there are two groups that were isolated from the True Religion (al-Millah al-Ḥanīfiyyah)¹⁶

¹⁰ Al-Shahrastani, al-Milal, 1:6-7.

¹¹ Ibid., 2:305ff.

¹² Ibid., 1:49-52

¹³ Ibid., 1:50-52.

Lawrence, The Indian, 1ff.

For a decisive study on the People of the Book, see also Muhammad Galib M, Ahl al-Kitāb: Makna dan Cakupannya (Jakarta: Paramadina, 1998), 17-187.

The True Religion (al-Millah al-Hanifiyyah or al-Millah al-Samhah) is the religion of Islam which started from prophet Abraham until prophet Muhammad (May Allah bless and give them peacet).

and Islamic Law (al-Shari'ah al-Islamiyyah). They are: [1]. The People of the Book (Ahl al-Kitāb), namely, the Jews and Christians who respectively hold the revealed scriptures of the Torah (Tawrah) and the Gospel (Injil) and [2]. The Semi People of the Book (Shibh Ahl al-Kitāb), namely, the Zoroastrians (al-Majūs) and Manicheans (al-Manawiyyah) who received scriptures (suhuf) from Abraham. In this regard, Shahrastani says that although the Semi People of the Book are part of the People of the Book, Muslims are prohibited from marrying them or eating their slaughtered animals because their scriptures have been "lifted" (rufi ah) by Allah.17

Shahrastani's definition of the People of the Book mentioned in the previous paragraph can be clarified further. Firstly, in line with his definition of the People of the Book, many scholars and commentators of the Qur'an state that the People of the Book are isolated from the True Religion for they have refused to place faith in Prophet Muhammad (May Allah bless and give him peace). By refusing to accept Prophet Muhammad (May Allah bless and give him peace), though part of their own scriptures required them to believe in him, they have accordingly disbelieved in a portion of their revealed scriptures. In so doing, they have committed grave sins,

be discussed in considerable detail in Chapter Three.

According to most scholars and commentators of the Qur'an, those who embrace this religion starting from prophet Abraham to Muhammad (May Allah bless and give them peace!) and thereafter are called the True Believers (Hunafi'). As for the word Hunafa' or Hanifa itself, it occurs fourteen times in the Qur'an. For instance, see (Surat al-Baqurah 2:135); (Surat Ali 'Imran, 3:67 and 95); (Surat al-Nisa', 4:125); (Surat al-Hajj, 22:31) and (Surat al-Bayyinah, 98:5). According to the lexicographers, this word has two meanings: [1]. It implies the meaning of righteous (mustaqim) or safe (salāmah) such as those who have faith in Allah and have not been misled, they are on the right path (hanif). [2]. It also means inclining towards something (māi'l) as to prophet Abraham who inclined himself towards the truth of Islam. For commentators like Ibn Abbas, Hassan and Mujahid, the word Hanif has four meanings: [1]. The follower of the truth (Itba Al-Haqq), [2]. The Pilgrimage (Hajj Al-Bait), [3]. The follower of prophet Abraham in religious laws of Islam (Itha' Ibrāhīm fi Sharā'i' al-Islam) and [4]. Sincerity in all activities (Ikhlās al-'Amal'). For further details see for instance: Al-Shahrastani, al-Milal, 1:275. See also al-Fakhr al-Din al-Razi, al-Tafsir al-Kabir, 16 vols. (Cairo: Dar al-Ghad al-'Arabi, 1991), 2:448, hereinafter cited as Tafsir al-Kabir. Cf. Ghulam Haider Aasi, "Muslim Understanding of other Religions: An Analytical Study of Ibn Hazm's Kitāb al-Fasl fi al-Milal wa al-Ahwa' wa al-Niḥal" (Ph.D. diss., Temple University, 1986), 361, hereinafter cited as The Study. Al-Shahrastani, al-Milal, 1:247. The condition of the Semi People of the Book and their scrolls will

which eventually has isolated them from the True Religion of Islam. Allah has described their conditions many times in the Qur'an. For instance, Allah says:

Those who follow the Messenger, the unlettered Prophet whom they find mentioned in their own (Scriptures)-in the Tawrah and in the Infil- For he commands them what is just and forbids them; what is evil; he allows them as lawful what is good (and pure) and prohibits them from what is bad (and impure); He releases them from their heavy burdens and from the yokes that are upon them. So it is those who believe in him, honor him, and succor him, and follow the light that has been sent down to him- it is they that shall attain to a happy state." Say: O men! I am sent unto you all, as the Messenger of Allah, to whom belong the dominion of the heavens and the earth: there is no god but He: it is He that gives both life and death, So believe in Allah and His Messenger, the unlettered Prophet who believe in Allah and His words, follow him that (so) ye may be guided. (Surāt al-A 'rāf, 7:157-158)

O ye who believe! Believe in Allah and His Messenger, and the scripture, which He hath sent to His Messenger, and the scripture, which He sent to those before (him). Any who deny Allah, His angels, His books, His Messengers and the Day of Judgment, hath gone far, far astray. (Sūrat al-Nisā', 4:136)

Indeed, it is part of their scriptures to have faith in Muḥammad (May Allāh bless and give him peace) and to embrace his Law which he was sent down to give to us. Thus, by believing in Moses and the Torah, Jesus and the Gospel, 18 the Jews and the Christians respectively were to believe in the Messenger who would be sent to them. Nevertheless, if they still choose not to believe in him, they have accordingly

On the description of the Prophet Muhammad in the Old and New Testament, see Maulana 'Abdul Majid Daryabadi, Tafsir al-Qur'an: Translation and Commentary of The Holy Qur'an-Tafsir Majidi, 4 vols. (Islamabad: Islamic Book Foundation, n.d.), 2: 156-159.

disbelieved the Torah and the Gospel, which were brought to them by Moses and Jesus. Consequently, they become the Spreaders of Corruption (al-Musidum), or the Obstinate (al-Musanidum), or the Rejecters (Jāḥidum)¹⁹ as Allah has named them in the Qur'ān.²⁰ In short, due to such ignorance of the truth, they are isolated from the True Religion as Shahrastāni has explained before.

However, if the People of the Book had not changed their religious traditions and had they willingly submitted themselves to Prophet Muḥammad (May Allah bless and give him peace!), they would have been true Muslims and considered among the Allah-guidance ($\check{muttaqln}$) who follow the divine and prophetic guidance ($hud\bar{a}$),²¹ as Allah has stated in these verses:

This is the Book; In it is guidance sure, without doubt, to those who fear Allah; Who believe in the Unseen, are steadfast in prayer, and spend out what We have provided for them; and who believe in the Revelation sent to thee and sent before thy time, and (in their hearts) have the assurance of the Hereafter, They are on (true guidance), from their Lord, and it is these who will prosper. (Sūrat al-Baqarah, 2:2-5)

Those who believe and work righteousness-their Lord will guide them because of their faith. Beneath them will flow rivers in gardens of bliss. (Sūrat Yūnus, 10:9)

4. Distinction between the People of the Book (Ahl al-Kitāb) and the Pagans (Umiyyūn)

Commenting upon the distinction between the People of the Book and the Pagans, Shahrastani states that there are major differences between the Pagans and

²⁰ See for example (Sürat al-An'ām, 6:20-21); (Sürat al-Naml, 27:13-14) and (Sürat al 'Ankabut, 29:47).

Mohd. Sani Badron, "Ibn 'Arabi's Conception of Religion" (M.A. thesis, ISTAC, 1998), 65 and 102, hereinafter cited as Ibn 'Arabi'.

²¹ Mohd. Sani, Ibn 'Arabi, 103-104.

the People of the Book. The Pagans, he views, lived in Mecca. Known as the People of Ismā'il (Banī Ismā'īl), they were of the people who followed the teaching of their tribes before accepting Islam. The Ka'bah, which is situated in Mecca, was their kiblah and they performed prayers by facing towards it. Their enemies were those who practised idolatry. In contrast, the People of the Book were those of the Israelites (Banī Isrā'il) who practised the religion of their ancestors before embracing the teaching of the revealed scriptures. They revered Bait Al-Maqdis in Jerusalem and regarded it as their kiblah in all their prayers. The enemies of this people were the Pharaoh (Fir'aūn) and Hāmān.²²

Such statements by Shahrastānī need further clarification. Firstly, in conformity with Shahrastānī's distinction, there are four Quranic verses²³ that stated clearly the differentiation between these two groups. For instance, Allah says:

So if they dispute with thee, Say: I have submitted my whole self to Allah and so have those who follow me. And say to the People of the Book and to those who are unlearned: Do ye (also) submit yourselves? If they do, they are in right guidance. But if they turn back, thy duty is to convey the Message and in Allah's sight are (all) His servants. (Sūrat Ālī-'Imrān, 3:20)

It is He who has sent amongst the Unlettered, a messenger from among themselves, to rehearse to them His Signs, to sanctify them and to instruct them in Scripture and Wisdom-although they had been, before in manifest error. (Sūrat al-Jumu'ah, 62:2)

In conformity with the verses above, many commentators of the Qur'an such as Ibn 'Abbas state that what is meant by the Unlettered People here is the Pagans. They are identified by this name for they received no scriptures and most of them were

²² Al-Shahrastani, al-Milal, 1:247-248.

See (Surat al-Bagarah, 2:78); (Surat Ali 'Imran, 3:20 and 75) and (Surat al-Jumu'ah, 62:2).

illiterate, unable to read and write. In contradistinction to them are the People of the Book who received scriptures from their prophets. Most of them were literate and unlike the Pagans, the People of the Book were fully conscious of the revelation of Prophet Muḥammad (May Allah bless and give him peace!).²⁴

At this juncture, it has become clearer now why Shahrastānī intends to set out such distinctions between the two groups. In a strict sense, besides outlining their differentiation, he wants us to acknowledge that the Pagans and People of the Book are not the same. Though they lived together and in the same area, they still held different characteristics, customs and religious traditions. To Shahrastānī, such recognition is needed before further exploring his study on the People of the Book. In short, besides avoiding confusion, the distinctions given will help us to understand better his elucidation on the People of the Book. Such a statement is proven true. Shahrastānī, after outlining the distinctions, then proceeds with his general treatment of the Jews and Christians.

5. The Treatment of Judaism and Christianity in al-Milal wa al-Niḥal

Shahrastānī, in the opening words of his treatment, states again that the Jews and Christians are the People of the Book. They are identified by such a name for they received the scriptures of the Torah and the Gospel from their respective prophets. Between the two, Shahrastānī views, Christianity is in second place after Judaism. The Christians are ranked in second place because the Gospel contains only religious exhortations (mawā'iz wa mazājii) and exemplary lessons (rumūz wa amthā). The

²⁴ Al-Rāzī, *Tafsīr al-Kabīr*, 2:191; 4:142-143 and 15:527-528.

Jews, thus, are ranked in the first place because from their scripture the law (sharī'ah) was implemented.²⁵

Shahrastānī then focuses on the major disagreement between the Jews and Christians. That is, the issue of Moses and Jesus. For the Jews, Jesus is just an ordinary man. They did not recognize him as a prophet and he abided by Moses and the Torah. Such accusations make the Christians also discard Moses' prophesy. They, in fact, begin to make some alterations to the Gospel in order to show the Jews that they also have their own faith and integrity. Among the changes they make are the replacement of the sacred day from Sabbath to Sunday and the authorization of eating swine.

Shahrastani then notes the Muslim solution to their problem, in conformity with numerous Quranic verses, which have been revealed upon this issue, by stating that for Muslims, it is already clear that the Jews and Christians have distorted their scriptures and deviated from the truth. The truth about Moses and Jesus is that they

28 Al-Shahrastani, al-Milal, 1:249.

²⁵ Al-Shahrastani, al-Milal, 1:248-249.

²⁶ Ibid. Actually, the Jews really believe that Jesus was a Prophet who was sent by God to them. In fact, they assume Jesus not only to be a prophet, but also their awaited king who would help them to rule the world and gain prosperity in their life. Nonetheless, when Jesus started to summon them to God and His blessing, to live in piety and so on, they began to disapprove of him, reject his Gospel and started to claim that he was insane, a disbeliever, deceiver and so on. Later, they assassinated Jesus. This event has been written down in one of the Jewish sacred books, the Talmud. Nevertheless, the Jews have expunged the event from the Talmud so that Jesus' followers of all times (Masihiyyin) will never learn about it. For details of such descriptions, see, for example Ahmad Shibli, Muqaranat al-Adyan: al-Masihiyyah, 10d ed. (Cairo: Maktabah al-Nahdah al-Masriah, 1993), 76-77. Cf. Adib Sa'b. al-Adyan al-Hayyah: Nasha'uha wa Tatawuruha (Beirut: Dar al-Nahar, 1993), 147-151. See also Israel Shahak, Jewish History, Jewish Religion: The Weight of Three Thousand Years (London: Pluto Press, 1994), 97-98. Now, the Jews are still waiting for their awaited king after being frustrated with Muhammad (May Allah bless and give him peace!). Nevertheless, according to Ibn Taymiyya, in reality, they are waiting for the Antichrist, (al-Dajjal). It is he whom the Jews were following when 70,000 shawl-wearing Jews of Isfahan went out [in revolt] with him. On such descriptions, see Ahmad Ibn 'Abdul Hafim Ibn Taymiyya, A Muslim Theologian's Response To Christianity: Ibn Taymiyya's al-Jawab al-Şahih, ed. and trans. by Thomas F. Michel S.J (New York: Caravan Books, 1984), 188-189, hereinafter cited as The Response.

The hatred for Jews is so critical that the Christians have also labeled them with a symbol of satanic unfaith in their Gospel of John. For more details about such statements and of the Jews from the perspective of Christianity, see for example Isma Il Raji Al-Faruqi et al., Trialogue of The Abrahamic Faiths (Virginia: Al-Sa'diwi Publications, 1991), 19-21.